Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Skater Hockey
Inline Hockey

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Sayaluca Cadempino Lugano	NCE
CLUB 2	Capolago Flyers	NCE

Lieu / Ort Location / Luogo	Cadempino	Date / Datum Date / Data	25.09.2021
Start / Beginn Début / Inizio	10:00	End / Ende Fin / Fine	12:00
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	NVCB42		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	25

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess.	Vorename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	219732	BELLONI	Simone	
Official scorer Marqueur	217211	VASSALLI	Maruska	
Referee 1 Arbitre 1	9805	BOVERIO	Luca	
Referee 2 Arbitre 2	9800	ORTELLI	Moreno	
Tech. Director Directeur tech.				

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	1	13	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	1		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	0		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0		
Penalty / Rigori	0	0		

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Sayaluca Cadempino Lugano**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Sayaluca Cadempino Lugano

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
88	C	GIOVANNINI	Didier				218149
27	A	VASSALI	Denny				216057
39	G	DEMARTA	Noham	X	X	X	217579
	G						
35		REZZONICO	Arianna				219710
11		SULMONI	Christian				216848
9		SULMONI	Nicola				216072
15		BALMELLI	Amos				221440
65		GIOVANNINI	Matthieu				218047
97		FACCOLI	Mattia				221079
58		MONTINI	Leonardo				219709
7		MOMMO	David				221080
33		PICCARDO	Luca				218148

COACH: Surname / Name Nom / Cognome: BERNASCONI — Forename / Vorname Prénom / Nome: Bruno — Signature — 10506

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:18	65	88	1				
05:35	27	88	2				
15:16	65		3				
16:34	7	65	4				
19:39	33	27	5				
19:49	27	11	6				
33:45	27	11	7				
34:27	65		8				
35:25	88	35	9				
42:52	65	35	10				
51:02	65	9	11				
55:26	65	27	12				
56:55	7	11	13				
				TOTAL			13
				TIME OUT	X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
26:16	11	5	31:16	B2
44:22	88	2	46:22	C1
TOTAL			7 min	

2 Capolago Flyers

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
71	C	FRAPOLLI	Elia				219790
28	A	BERNASCONI	Natan				218896
31	G	COREGGIOLI	Didier	X	X	X	218894
	G						
13		ZANETTI	Gabriele				219758
50		CREMONA	Kevin				216836
51		COREGGIOLI	Yari				217206
16		BUHOLZER	Marco				218895
35		SGARZI	Noemi				216601
97		FELAPPI	Mattia				221009

COACH: Surname / Name Nom / Cognome: CETTI — Forename / Vorname Prénom / Nome: Christian — Signature — 201102

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
13:05	13		1				
29:54	13	51	2				
				TOTAL			2
				TIME OUT	X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
03:57	51	2	05:35	H
32:27	51	5	37:27	C1
TOTAL			7 min	